TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TÂN CHÂU** **TỈNH TÂY NINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 83/2017/HSST
Ngày: 14-12-2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN CHÂU TỈNH TÂY NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Hồ Văn Cường.

Các Hội thẩm nhân dân:

1- Bà Thị A Mi Na;

2- Bà Nguyễn Thị Phượng.

***- Thư ký phiên tòa*:** Ông Phạm Văn Trọng là Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: Bà Trần Thị Thái Thanh - Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 12 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 87/2017/HSST ngày 14 tháng 11 năm 2017; theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 90/2017/QĐXXST-HS ngày 30 tháng 11 năm 2017, đối với bị cáo:

Họ và tên: Nguyễn Văn T, sinh ngày 12 tháng 11 năm 1982 tại tỉnh Tây Ninh; Nơi cư trú: Tổ 12, ấp Hội P, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh; số CMND:290729986; nghề nghiệp: Làm rẫy; trình độ văn hóa: 9/12; dân tộc: Kinh; con ông Nguyễn Văn D, sinh năm 1957 và bà Nguyễn Thị M, sinh năm 1962; bị cáo có vợ tên Đoàn Thị Như Y, sinh năm 1988, có 02 con lớn nhất sinh năm 2006, nhỏ nhất sinh năm 2012. Tiền án, tiền sự: Không; bị cáo đang bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú (có mặt).

Người bị hại trong vụ án: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1970; địa chỉ cư trú: Ấp Hội T, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh (đã chết).

Đại diện hợp pháp cho người bị hại: ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1968 (chồng bà H); anh Nguyễn Văn Đ, sinh năm 1990 và chị Nguyễn Thị Thu Đ, sinh năm 1997 (là các con bà H và ông T); tất cả cùng ngụ địa chỉ: Số 14, tổ 1, ấp Hội T, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh.

Anh Đ và chị Đ ủy quyền cho ông T theo Văn bản ủy quyền ngày 09/10/2017.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án: Chị Đoàn Thị Như Y, sinh năm 1988; địa chỉ cư trú: Tổ 12, ấp Hội P, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 10 giờ, ngày 23/7/2017, bị cáo Nguyễn Văn T điều khiển xe mô tô biển số 70K1- 401.81 chở vợ tên Đoàn Thị Như Y và con trai tên Nguyễn Khánh H, bị cáo T có giấy phép lái xe mô tô theo quy định, đang lưu thông trên đường 785 theo hướng xã Tân Hội, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh về thị trấn Tân Châu, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, khi đến địa phận tổ 1, ấp Hội Thắng, xã Tân Hiệp, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, bị cáo Nguyễn Văn T phát hiện bà Nguyễn Thị H đang đi bộ qua đường từ bên phải qua bên trái hướng đi của bị cáo, bị cáo chạy lấn sang phần đường bên trái để tránh nhưng lại đụng vào người bà Nguyễn Thị H té ngã xuống mặt đường. Tai nạn xảy ra bà Hội được đưa đi cấp cứu tại bệnh viện Chợ Rẫy, Thành Phố Hồ Chí Minh, đến 18 giờ 30 phút cúng ngày thì tử vong.

Tại kết luận giám định pháp y về tử thi số: 125/2017/TT ngày 02/8/2017 của Trung tâm pháp y tỉnh Tây Ninh, kết luận: Nguyễn Thị H tử vong do chấn thương sọ não.

Vất chứng thu giữ 01 xe mô tô biển số 70K1- 401.81, do chị Đoàn Thị Như Y đứng tên chủ sở hữu.

Bồi thường thiệt hại bị cáo Nguyễn Văn T đã bồi thường cho gia đình người bị hại số tiền 60.000.000 đồng. Đại diện hợp pháp của người bị hại có đơn xin bãi nại, xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo Nguyễn Văn T và không yêu cầu bồi thường thêm.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận hành vi phạm tội, vật chứng thu giữ như nội dung Cáo trạng đã nêu.

Tại bản cáo trạng số: 88/QĐ/KSĐT ngày 13/11/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh truy tố bị cáo Nguyễn Văn T về tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ" theo khoản 1 Điều 202 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng như nội dung bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 và Điều 60 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn T từ 12 tháng đến 15 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 tháng đến 30 tháng.

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo Nguyễn Văn T.

Căn cứ Điều 41 Bộ luật Hình sự; Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự: Đề nghị Hội đồng xét xử xử lý vật chứng đã thu giữ trong vụ án theo quy định của pháp luật.

Bị cáo tại phiên tòa trình bày lời nói sau cùng: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã được thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi của bị cáo thể hiện: Bị cáo Nguyễn Văn T có giấy phép lái xe mô tô theo quy định, khoảng 10 ngày 23/7/2017, bị cáo điều khiển xe mô tô biển số 70K1-401.81 chở vợ tên Đoàn Thị Như Y và con trai tên Nguyễn Khánh H đi từ hướng xã Tân Hội, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh về hướng thị trấn Tân Châu, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, bị cáo chạy xe với tốc độ 50km/giờ, đang lưu thông theo lề phải thì cách khoảng 30m thì phát hiện bà Nguyễn Thị H đi bộ cùng lề phải qua lề trái, bị cáo không giảm tốc độ mà chạy lách qua bên lề trái hướng đi để bọc qua trước mặt bà H, không làm chủ được tốc độ nên đụng vào người bà Hội té ngã xuống mặt đường, chấn thương sọ não và tử vong lúc 18 giờ 30 phút cùng ngày. Hành vi của bị cáo Nguyễn Văn T đã cấu thành tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ" theo quy định tại khoản 1 Điều 202 Bộ luật Hình sự.

[3] Vụ án mang tính chất nghiêm trọng hành vi của bị cáo nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến trật tự giao thông đường bộ, bị cáo có giấy phép lái xe mô tô theo quy định nhưng không tuân thủ theo các quy định của Luật giao thông đường bộ, không làm chủ tốc độ, xử lý tình huống không đúng, gây hậu quả chết người. Hành vi của bị cáo đã vi phạm quy định định về an toàn giao thông đường bộ theo quy định khoản 1, Điều 9; khoản 4, Điều 11 Luật giao thông đường bộ. Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân huyện

Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, truy tố bị cáo Nguyễn Văn T về tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ" theo khoản 1 Điều 202 Bộ luật Hình sự là có căn cứ.

[4] Khi quyết định hình phạt có xem xét các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự đối các bị cáo.

Về tình tiết giảm nhẹ:

Bị cáo bồi thường toàn bộ thiệt hại; thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đại diện hợp pháp người bị hại có đơn xin giảm nhẹ hình phạt và bãi nại cho bị cáo; đây là các tình tiết giảm nhẹ cho bị cáo quy định tại các điểm b, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 Bộ luật Hình sự.

Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo không tình tiết tăng nặng.

Do bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ quy định tại Điều 46 Bộ luật Hình sự, bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, có địa chỉ rõ ràng, bản thân và gia đình chấp hành tốt chủ trương chính sách pháp luật của Nhà nước. Đối chiếu với Nghị quyết số: 01/2013 NQ – HĐTP ngày 06 tháng 11 năm 2013 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân Tối cao thì bị cáo đủ điều kiện được áp dụng hình phạt tù cho hưởng án treo cũng đủ tính răn đe, giáo dục và phòng ngừa.

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo Nguyễn Văn T.

[5] Về xử lý vật chứng: Trả cho bị cáo và chị Đoàn Thị Như Y 01 xe mô tô hiệu Yamaha Grande màu đỏ, biển số 70K1-401.81, số máy: E3N4E – 148823.

[6] Về án phí bị cáo phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn T phạm tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ".

Áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46; Điều 60 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn T: 01 (một) năm tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 02 (hai) năm; thời gian thử thách được tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Văn T về Ủy ban nhân dân xã Tân Hội, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp bị cáo Nguyễn Văn T thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 Luật Thi hành án hình sự.

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo Nguyễn Văn T.

2. Trách nhiệm bồi thường thiệt hại: Ghi nhận bị cáo đã bồi thường cho đại diện hợp pháp người bị hại số tiền 60.000.000 (sáu mươi triệu) đồng; đại diện hợp pháp người bị hại không yêu cầu gì thêm. Về xử lý vật chứng: Trả cho bị cáo và chị Đoàn Thị Như Y 01 xe mô tô hiệu Yamaha Grande màu đỏ, biển số 70K1-401.81, số máy: E3N4E – 148823.

3. Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo T phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng.

Án xử công khai sơ thẩm, báo cho bị cáo , đại diện hợp pháp cho người bị hại và những người tham gia tố tụng trong vụ án biết được quyền kháng cá o lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án . Những người tham gia tố tụng trong vụ án vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án hợp lệ theo quy định pháp luật.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án Dân sự, thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND huyện Tân Châu;
- CCTHADS huyện Tân Châu;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng khác;
- THA phạt tù;
- CQ điều tra CA huyện Tân Châu;
- Sở tư pháp;
- Nhà tạm giữ CA huyện Tân Châu.
- VP Công an huyện Tân Châu;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Đã ký

Hồ Văn Cường